

鐵板焼/夕食

TEPPAN-YAKI /Dinner

日本産ブランド和牛や厳選した旬の海鮮など、
全10品の鉄板焼きフルコース

特選ディナーコース 3,500元~

前菜	冷製雲丹茶碗蒸し 鮪醤油麴漬け 合鴨冷製
サラダ	水蛸カルパッチョサラダ
スープ	温製ガスパチョ
魚介	鮭北海焼き 味噌バター仕立て
海鮮	車海老トリュフ風味
肉類	和牛すき焼き
氷菓	季節のソルベ
主菜	〈下記より一品選択〉
食事	鰻焼き飯 鯛潮汁 香物
甘味	季節フルーツのオムレット

主菜

A5 仙台牛	サーロイン80g 5,000元 / ヒレ80g 5,500元
A5 若狭牛	サーロイン80g 4,500元 / ヒレ80g 5,000元
日本産和牛	サーロイン80g 4,000元 / ヒレ80g 4,500元
其他肉品	イベリコ豚100g 3,500元 ラムチョップ200g (2-3本) 3,500元
特選海鮮	鱈場蟹100g シェフおまかせソース 4,000元 活鮑150g シェフおまかせソース 3,800元

本菜單使用日本産牛肉、澳洲産牛肉、台灣産猪肉、西班牙産猪肉。
当メニューでは日本国産牛肉、オーストラリア産牛肉、台湾産豚肉、スペイン産豚肉を使用しております。
All the beef we use in this menu is JAPAN BEEF and AUSTRALIA BEEF. All the pork we use in this menu is TAIWAN PORK and SPAIN PORK.

若是您對某種食物會過敏不適或有其他需求，請告知現場服務人員協助您。
特定の食品にアレルギーがある場合、またはその他のご要望がある場合は、
サービススタッフにお気軽にお申し付けください。

Please let one of our staff know if you have any special dietary requirements, food allergies or food intolerances.

鐵板焼/昼食

TEPPAN-YAKI /Lunch

日本産和牛や季節の魚介料理、
鉄板で仕上げる手作りスイーツなど全9品コース

特選ランチコース 2,480元

前菜	生湯葉豆腐
サラダ	水蛸カルパッチョサラダ
スープ	温製ガスパチョ
魚介	油鰈粒マスタード焼き
海鮮	活鮑踊り焼き 青森黒にんにくソース
肉類	鶏腿肉トリュフ風味
主菜	〈下記より一品選択〉

日本産和牛サーロイン50g
日本産和牛サイコロステーキ80g
イベリコ豚80g
ラムチョップ150g (2-3本)
伊勢海老1/2尾 シェフのおまかせソース

【グレードアップ】要予約

日本産和牛ヒレ50g (+320元)

食事	はや瀬特製ガーリックライス(大盛+50元) 仙台味噌汁 香物
甘味	ホテル特製スイーツ

本菜單使用日本産牛肉、澳洲産牛肉、台灣産猪肉、西班牙産猪肉。
当メニューでは日本国産牛肉、オーストラリア産牛肉、台湾産豚肉、スペイン産豚肉を使用しております。
All the beef we use in this menu is JAPAN BEEF and AUSTRALIA BEEF. All the pork we use in this menu is TAIWAN PORK and SPAIN PORK.

若是您對某種食物會過敏不適或有其他需求，請告知現場服務人員協助您。
特定の食品にアレルギーがある場合、またはその他のご要望がある場合は、
サービススタッフにお気軽にお申し付けください。

Please let one of our staff know if you have any special dietary requirements, food allergies or food intolerances.

鉄板焼/单品追加メニュー

TEPPAN-YAKI/A la carte menu

海鮮	活鮑150g	880元
	活鮑120g	680元
	鱈場蟹80g	800元

肉類	和牛舌ポワレ50g	450元
	仙台名物 牛舌焼き80g	680元

飯類	仙台牛炙り寿司二種	500元
	和牛炙り寿司二種	400元
	握り寿司(旬魚三種)	400元
	ガーリックライス	150元

卵料理	蟹茶碗蒸し	200元
	ふかひれ茶碗蒸し	250元

油物	鱈天麩羅	300元
	ふかひれ天麩羅	650元

本菜單使用日本產牛肉、澳洲產牛肉、台灣產豬肉、西班牙產豬肉。
当メニューでは日本国産牛肉、オーストラリア産牛肉、台湾産豚肉、スペイン産豚肉を使用しております。
All the beef we use in this menu is JAPAN BEEF and AUSTRALIA BEEF. All the pork we use in this menu is TAIWAN PORK and SPAIN PORK.

若是您對某種食物會過敏不適或有其他需求，請告知現場服務人員協助您。
特定の食品にアレルギーがある場合、またはその他のご要望がある場合は、
サービススタッフにお気軽にお申し付けください。

Please let one of our staff know if you have any special dietary requirements, food allergies or food intolerances.